



## INTRODUCZIUN

DAD URSICIN G. G. DERUNGS-BARTOLOMEI

*Tema de quei evangeli: la tschoccadad partenent Jesus, e quei ual da vart de quels che vessen da veser meglier.*

1. *Tschoccadad della famiglia perschuada che Jesus seigi ord il tgau (v. 21) e ch'encurevan el (v. 31). A quella tschoccadad rispunda Jesus cun ina damonda che va sur la parentella o: «Tgi ei mia mumma e tgi mes fargliuns?» El sevolva e mira sin tut quels ch'eran entuorn el: «Quels ein mia mumma e mes fargliuns.» Esser parents cun Jesus ni buc esser: quei ha negina muntada. Sia aviartadad ha buc cunfins da parentella. Quei che quenta ei sulet la cardientscha e l'ovra.*

2. *Tschoccadad da vart dell'elita religiusa e morala de Jerusalem, quels che dian co ei fuss da capir e da far – tschocs è encunter l'evidenza dell'ovra de Jesus che scatscha nauschasperts. La risposta de Jesus ei cheu terribla: «Il puccau encunter il Spert Sogn vegn buca perdunau.» (v. 29). Ei schevan gie ch'el seigi possediud d'in nauschaspert e scatschi demunis en num de Satan (v. 30).*

*Aunc in pign detagl: denter ils parents de Jesus figureschan sia mumma, ses frars e sias soras (v. 32). Entgins manuscrets han schau naven «sias soras»! Sa pertgei?*

## EVANGELI

Mc 3,20–35

<sup>20</sup>Ei ei turnaus a casa, e puspei ei in pievelun seradunau, da maniera ch'ei vevan gnanc peda da magliar. <sup>21</sup>E cura ch'ils ses han udiu da quei, ein els semess sin via per vegnir e prender a mauns el, pertgei els schevan: El ei ordasenn!

<sup>22</sup>Ed ils mussaders dalla lescha ch'eran vegni da Jerusalem schevan: El ha il Beelzebul, ed era: Tras il prenci dils demunis scatscha el ils demunis. <sup>23</sup>Cheu ha Jesus clamau neutier els ed explicau ad els en semeglias: Co sa il satan scatschar il satan? <sup>24</sup>Sch'in reginavel ei buca units, sa el buca subsister. <sup>25</sup>E sch'ina casada ei buca unita, sa ella buca subsister. <sup>26</sup>E sch'il satan sedrezza encunter sesez ed ei buca units, eis el buca da cuoz, mobein alla fin. <sup>27</sup>E negin po penetrar ella casa d'in ferm e rubar siu fatg, sch'el ha buca ligiau igl emprem il ferm. Pér lu po el sblundergiar sia casa.

<sup>28</sup>En verdad jeu ditgel a vus: Tut vegn perdunau als carstgauns, ils puccaus e las blasfemias, sch'ei han blasfemau. <sup>29</sup>Mo tgi che blasfema encunter il Spert sogn, vegn mai a retscheiver perdun; el ei culpeivels d'in puccau perpeten. <sup>30</sup>Els vevan numnadamein detg: El ha in spért malmund.

<sup>31</sup>Sia mumma e ses frars ein vegni, e stond ordaviert han ei fatg clamar el. <sup>32</sup>Bia gliעד seseva entuorn el, ed ins ha detg ad el: Uarda, tia mumma, tes frars e tias soras ein cheuo ed enqueran tei. <sup>33</sup>El ha rispundiu ad els: Tgi ei mia mumma? E tgi ein mes frars? <sup>34</sup>E mirond sin quels che sesevan entuorn el, ha el detg: Mirei mia mumma e mes frars! <sup>35</sup>Scadin che fa la voluntad da Diu, quel ei miu frar e mia sora e mia mumma.